



Dr. Nathan L. Fisher
Superintendent of Schools
nfisher@roselleschools.org

Dr. Lissette Gonzalez-Perez
Assistant Superintendent of C I & E
lgonzalezperez@roselleschools.org

Bernice Marshall-Simmons
Assistant Superintendent of HR, B & L
bsimmons@roselleschools.org

Estimados padres/cuidadores:

Las Escuelas Públicas de Roselle se complacen una vez más en asociarse con el Departamento de Educación de Nueva Jersey para proporcionar un método innovador para presentar los resultados de la Evaluación de Aprendizaje Estudiantil de Nueva Jersey (NJSLA) de la primavera de 2022.

En la primavera, su estudiante participó en la administración de las Evaluaciones de aprendizaje estudiantil de Nueva Jersey (NJSLA) para medir su rendimiento académico en lengua y literatura en inglés (ELA), matemáticas y ciencias según se define en los Estándares de aprendizaje estudiantil de Nueva Jersey (NJSLS). La evaluación de los resultados de las pruebas estatales puede ser una herramienta útil para medir el éxito de su estudiante en la escuela. Durante décadas, New Jersey ha utilizado evaluaciones estatales como un instrumento valioso para evaluar el progreso anual de nuestros estudiantes. Después de dos años de aprendizaje interrumpido, los resultados de la evaluación de este año son más importantes que nunca.

Debido al impacto de COVID-19, el estado no administró la NJSLA en los años escolares 2019-2020 y 2020-2021. La evaluación Start Strong se administró para brindar a los distritos información sobre el nivel de apoyo que los estudiantes pueden necesitar durante el año escolar 2021–2022.

Incluido con esta carta, encontrará un informe para cada área de contenido en la que su estudiante evaluó. Los informes ilustran cómo se desempeñó su estudiante en cada prueba. También hay tablas y gráficos que le muestran cómo se desempeñó su estudiante en relación con el [New Jersey Student Learning Standards](#) y cómo se compara el desempeño de su estudiante con el de otros estudiantes en su escuela, distrito y estado.

Los ISR de su estudiante también están disponibles en el [New Jersey Parent Portal](#). El portal en línea incluye el puntaje de escala de su estudiante, el nivel de rendimiento. Las versiones en video de los ISR (disponibles el 23 de septiembre de 2022) brindan una explicación del informe de puntaje. El informe en video comunica información del ISR a través de animaciones y una voz en off en los cinco idiomas principales de Nueva Jersey: inglés, español, chino, portugués y árabe. La Guía de interpretación de puntajes para padres también está disponible en esos cinco idiomas en el portal. El portal le permite realizar un seguimiento de los puntajes de su estudiante año tras año, a partir de la primavera de 2019. Si es la primera vez que accede al portal en línea, debe crear una cuenta con el código de reclamo único que se encuentra en el papel de su estudiante ISR.

Para ayudarlo en la creación de su cuenta del portal para padres, consulte la siguiente Guía del usuario del portal para padres:

<http://download.pearsonaccessnext.com/nj/New%20Jersey%20Parent%20Portal%20User%20Guide.pdf>

Si necesita ayuda para acceder al código de reclamo, ver las versiones en video de los ISR o registrarse en la cuenta del Portal para padres de NJ, no dude en comunicarse con la Sra. Scott-Cole en la Oficina de Investigación y Evaluación al 908-298-2000, ext. 2107. Para obtener el mejor servicio, si deja un mensaje, proporcione su información de devolución de llamada e incluya el nombre y el grado de su hijo cuando se evalúe. La Sra. Scott-Cole también estará disponible después de la escuela los martes y jueves, del 27 de septiembre de 2022 al 6 de octubre de 2022, de 4 a 6 p. m. para ayudarlo.

Se pueden encontrar recursos adicionales para ayudar a su estudiante en el [New Jersey Assessments Resource Center](#) en Recursos para padres.

[Practice Tests](#) también están disponibles en el portal de ELA, matemáticas y ciencias. Las pruebas de práctica están diseñadas para permitir que los usuarios vean e interactúen con los elementos de muestra de la misma manera que los estudiantes interactuaron con ellos durante la prueba. Las plataformas de prueba de práctica tienen un inicio de sesión predeterminado de "Invitado"; sin embargo, los usuarios pueden elegir ingresar un nombre cuando comienzan. Los usuarios pueden responder a elementos de prueba de muestra y recibir una puntuación resumida para cada unidad. Recursos adicionales como el [Digital Item Library](#) y [New Meridian Item Library](#) también están disponibles.

Como saben, los estudiantes están participando en las evaluaciones Start Strong que medirán los estándares del grado anterior. Esta es una gran oportunidad para crear objetivos de enfoque para las áreas que apoyarán un gran comienzo para el aprendizaje de este año escolar.

Sinceramente,

Karen Tanner-Oliphant

Supervisor de Investigación y Evaluación